

Số: 17 /SNgV-TTĐN&HTQT

Khánh Hòa, ngày 12 tháng 01 năm 2015

V/v thông báo chương trình học  
bổng tại Viện nghiên cứu Mekong.

|                        |                |
|------------------------|----------------|
| SỞ Y TẾ TỈNH KHÁNH HÒA |                |
| Số: 362                | Ngày: 12.01.15 |
| <b>DẪN</b>             |                |
| Chuyên: .....          |                |

Kính gửi:

- Các Sở, ban, ngành;
- Ủy ban nhân dân các huyện, thị xã, thành phố;
- Các doanh nghiệp nhà nước, các trường cao đẳng thuộc tỉnh Khánh Hòa.

Sở Ngoại vụ nhận được Thông tin ngày 07/01/2015 của Dự án UNDP thuộc Bộ Ngoại giao thông báo về chương trình học bổng 06 tháng tại Viện nghiên cứu Mekong dành cho các cán bộ trẻ thuộc Tiểu vùng sông Mekong mở rộng. Chương trình nhằm phát triển năng lực đội ngũ nhân sự của các tổ chức đào tạo và cơ quan nhà nước với việc tạo cơ hội học tập và trao đổi kinh nghiệm giữa các học viên trong thời gian khóa học. Một số yêu cầu đối với ứng viên:

1. Là công dân các nước sau: Campuchia, Trung Quốc, Lào, Myanmar, Thái Lan, và Việt Nam.
2. Ứng viên trong độ tuổi từ 25 đến 35.
3. Tốt nghiệp đại học các chuyên ngành sau: Khoa học xã hội, Kinh tế, Quản trị Hành chính công, Phát triển Quốc tế, hoặc các ngành có liên quan đến phát triển nông nghiệp, quản lý dự án, thương mại và đầu tư, di dân và quản trị tốt.
4. Có ít nhất 02 năm kinh nghiệm tại bất kỳ quốc gia Tiểu vùng sông Mekong mở rộng nào phía trên, nhất là trong đào tạo, nghiên cứu, xây dựng chính sách, xây dựng kế hoạch dự án, triển khai và giám sát.
5. Có kỹ năng phân tích tốt và thể hiện tinh thần cầu tiến trong học tập.
6. Nói và viết thông thạo tiếng Anh. Thông thạo ngôn ngữ khác của các quốc gia trong Tiểu vùng sông Mekong mở rộng là một lợi thế.
7. Yêu cầu hồ sơ: Mẫu đơn dự tuyển (đính kèm).
8. Hạn chót nộp hồ sơ: 25 tháng 01 năm 2015.

Sở Ngoại vụ đề nghị Quý cơ quan, đơn vị nghiên cứu thông tin cần thiết liên quan đến khóa đào tạo, rà soát nhu cầu cán bộ và gửi hồ sơ đăng ký về Sở Ngoại vụ tổng hợp.

Để biết thêm thông tin chi tiết, vui lòng liên hệ Sở Ngoại vụ tỉnh Khánh Hòa, 42 Nguyễn Thị Minh Khai, Nha Trang, Khánh Hòa; Điện thoại: 058 3526419 (Gặp Giang – Phòng Thông tin đối ngoại và Hợp tác quốc tế)/.

Nơi nhận:

- Như trên;
- PGD;
- Lưu: VT, MT.

GIÁM ĐỐC



Nguyễn Quốc Trâm



DOFA KHANH HOA &lt;foreignaffairs.khanhhoa@gmail.com&gt;

## Học bổng 6 tháng YGMS Program 2015, hạn nộp: 25/1/2015

1 message

EOWP EOWP <eowproject@gmail.com>  
Bcc: Foreignaffairs.khanhhoa@gmail.com

Wed, Jan 7, 2015 at 10:11 PM

Kính gửi Anh/Chị,

Dự án xin chia sẻ với Anh/Chị về thông tin về chương trình học bổng 6 tháng tại Viện nghiên cứu Mekong (Mekong Institute) trụ sở tại Khon Kaen, Thái Lan.

Chương trình học bổng 6 tháng dành cho các cán bộ trẻ tuổi thuộc Tiểu vùng sông Mekong mở rộng (Greater Mekong Subregion) yêu cầu những điều kiện sau:

- Là công dân các nước sau: Campuchia, Trung Quốc, Lào, Myanmar, Thái Lan và Việt Nam.
- Trong độ tuổi 25-35.
- Tốt nghiệp đại học các chuyên ngành sau: Khoa học xã hội, Kinh tế, Quản trị Hành chính công, Phát triển Quốc tế, hoặc các ngành có liên quan đến phát triển nông nghiệp, quản lý dự án, thương mại và đầu tư, di dân và quản trị tốt.
- Có ít nhất hai năm kinh nghiệm tại bất kỳ quốc gia Tiểu vùng sông Mekong mở rộng nào phía trên, nhất là trong đào tạo, nghiên cứu, xây dựng chính sách, xây dựng kế hoạch dự án, triển khai và giám sát.
- Có kỹ năng phân tích tốt và thể hiện được nhu cầu học tập tự thân và tiến bộ.
- Nói và viết thông thạo tiếng Anh. Thông thạo ngôn ngữ khác của các quốc gia trong Tiểu vùng sông Mekong mở rộng là một lợi thế.

Thông tin và Mẫu đơn dự tuyển được đính trong mail này. Vui lòng điền form và gửi về địa chỉ: [ygms@mekonginstitute.org](mailto:ygms@mekonginstitute.org) hoặc gửi hồ sơ in về: Mekong Institute, 123 Khon Kaen University, Khon Kaen 40002, Thailand; tiêu đề ghi rõ: Subject: Attn: YGMS.

**Hạn gửi hồ sơ: 25 tháng 1 năm 2015**

Chúc Anh/Chị thành công,

Trân trọng,

-----  
Dự án UNDP-MOFA  
Nâng cao năng lực lãnh đạo của cán bộ nữ  
phục vụ triển khai hội nhập quốc tế  
Phòng 201D, tầng 2, 30 Nguyễn Du, Hà Nội

# Young GMS Professional Program

## What is the Young GMS Professional Program?

This program aims to develop human resource capacity of private organizations and public institutions involved in GMS development and cooperation by means of providing a structure learning opportunity and hands-on experience to young Mekong professionals over a six-month period.

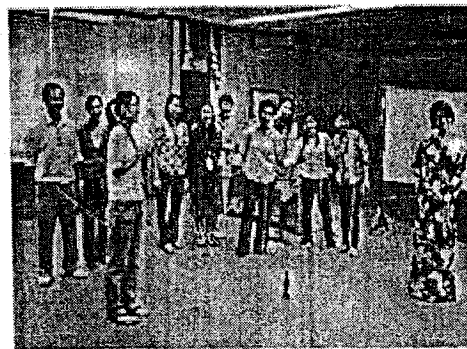


## Qualifications:

- Be nationals of Cambodia, P. R. China, Lao PDR, Myanmar, Thailand and Vietnam
- 25-35 years old
- Hold at least a Bachelor degree in social sciences, economics, public administration, international development, and such areas related to rural development, project management, trade and investment, human migration and good governance.
- At least two years of direct experience in any of GMS country, particularly in training, research, policy development, development project planning, implementation and monitoring
- Strong analytical skills and demonstrated interest for learning and self-improvement
- Fluent in written and spoken English. Additional proficiency in another GMS language aside from his/her mother tongue is desirable

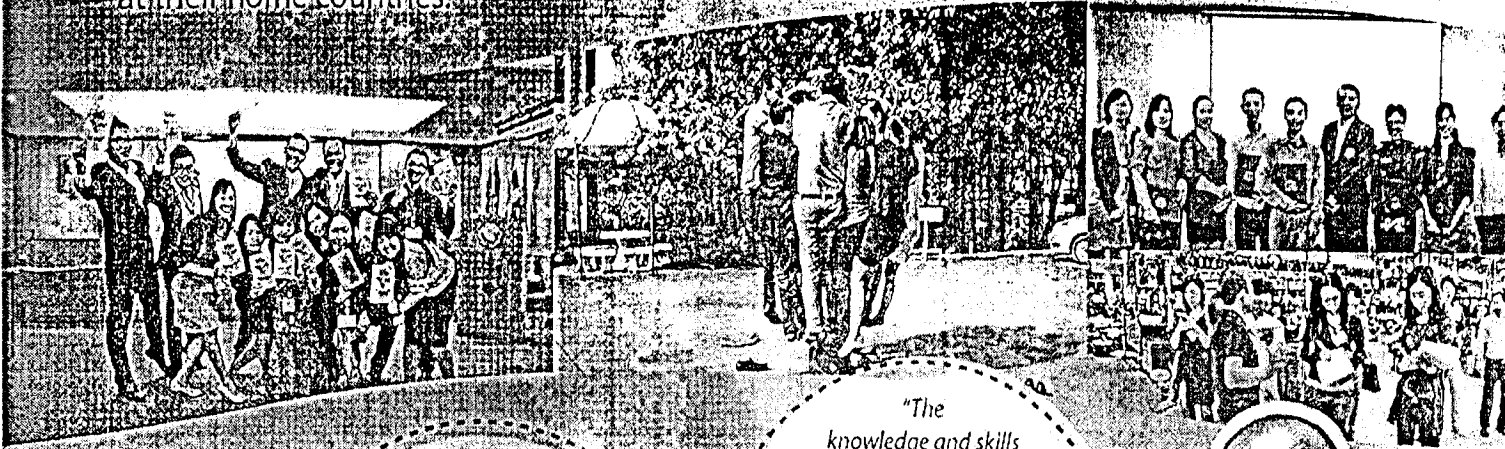
## Contact:

More information, please contact to [ygms@mekonginstitute.org](mailto:ygms@mekonginstitute.org)



# Young GMS Professional Program

Since 2007, the Mekong Institute (MI) implemented the Young GMS Professional (YGMSPP) Program. So far, there are 29 young professionals from six GMS countries completed the program. Most of them continue to work on areas related to regional cooperation either at MI or at their home countries.



*"The YGMSPP program has brought me to a wider field. My view, knowledge and experiences had been expanded from the national level to the regional and global level by studying and working together with the multi-national peoples. After the program, I have markedly improved my facilitation skills and professional level."* Hao Wen, Program Facilitator, Trade and Investment Facilitation Department, Mekong Institute



*"The knowledge and skills gained from the YGMSPP program helped me get a better job when I returned home. The facilitation skills have been very useful. MI is a great place to develop skills related to trainings."*

Kim Seanvirak,  
Program Coordinator,  
GIZ Cambodia

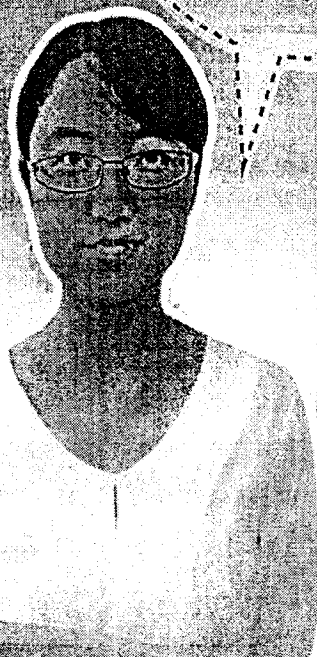


*"I have applied the knowledge and skills from the YGMSPP especially the effective facilitation and communication skills especially the research methodology in my current work. The program is a good opportunity from new graduates to shared and explored their new knowledge to understand the context, culture and nature of working style of the 6 GMS countries."*

Ou-ee Kittikhoun, Program manager, CUSO-VSO Lao PDR



*"I have applied the knowledge and skills from the YGMSPP training especially project management, finance and communication skills in my current work. The program is a good bridge between fresh graduates and companies and organizations"* Yarzar Nyunt, Project Administrator, International Union against Tuberculosis and Lung Disease





## Young GMS Professional Program

The **Mekong Institute (MI)** is an inter-governmental organization (IGO) based in Khon Kaen, Thailand, which serves the countries of the Greater Mekong Subregion (GMS), namely, Cambodia, Lao PDR, Myanmar, Thailand, Vietnam, and the Yunnan Province and Guang Xi Autonomous Region of PR China. MI holds the distinction of being the only GMS-based development learning institute founded by the six GMS Governments, and has been in operation for over 15 years to develop the region's human resources to bring about accelerated economic growth and social development.

### What is the Young GMS Professional Program?

The Young GMS Professional Program (YGMS) program is a six-month structured learning program based at MI headquarters in Khon Kaen, Thailand, which is open to GMS young professionals interested and involved in regional development. The program emphasizes the development of the region's human resources in both the private and public sectors.

The YGMS program is broken into two three-month phases. During the first phase, participants will undergo a three-month training program designed to develop their basic facilitation skills and conceptual understandings of regional cooperation concepts and research methodology. Training sessions and modules will focus on developing the skills necessary to effectively plan and design policy dialogues, moderate training sessions and conduct synthesis and evaluation workshops.

During the second phase of the program, participants will undertake a three-month work-placement in the MI program department of their choices; putting into practice the skills and understandings gained in phase one. There, participants will work as part of the department as associate facilitators under designated MI program managers. Participants can choose to undertake their three-month placement in either the Trade and Investment (TIF), Rural Development (RDPM), or Mekong Development Program (MDP) program departments.

### Eligibility and required qualifications:

- Open to nationals of Cambodia, PR China, Lao PDR, Myanmar, Vietnam, or Thailand;
- Applicants must be 25 – 35 years old at the time of application;
- Hold a master's degree in social sciences, economics, Business, public administration, international development, or areas related to rural development, project management, trade and investment, human migration and good governance;
- Possess at least two years of work experiences in any of GMS country. Preference will be given to applicants with experience in training, research, policy development, development project planning, implementation and monitoring, enterprise development, entrepreneurship or trade;
- Ability to work in a team;
- Ability to carry out secondary-research;
- Strong analytical skills and a demonstrated interest for learning and self-improvement;

- Advanced computer skills (i.e. Microsoft Office Package/internet);
- Fluency in written and spoken English. Proficiency in another GMS language in addition to his/her mother tongue is desirable.

Selected applicants will receive 20,000 Baht as a monthly stipend. All expenses related to training program activities and travel will be covered by MI, including return travel from selected candidates' home station to MI (prior to and on completion of the program), and health, accident and life insurance. Upon successful completion of the program, YGMS participants will potentially be offered a contract as regular MI staff.

**To Apply:** Candidates are requested to send a cover letter and CV and MI application form to:

Mekong Institute, 123 Khon Kaen University, Khon Kaen 40002, Thailand,

Subject: Attn: YGMS

or email to: [ygms@mekonginstitute.org](mailto:ygms@mekonginstitute.org)

**Applications deadline: 25 January 2015**

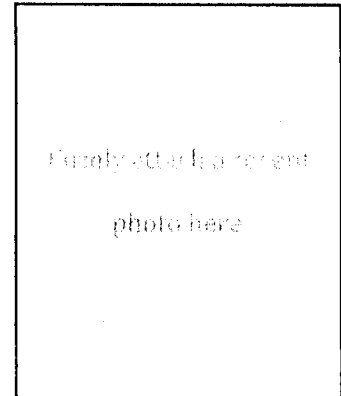
Only shortlisted candidates will be contacted



## Young GMS Professional Program APPLICATION FORM

### 1. PERSONAL INFORMATION

Name:..... Surname:.....  
 Sex:..... Nationality:.....  
 Marital Status:..... E-mail:.....  
 Date of Birth:..... Phone Number:.....  
 Permanent (Home) Address:.....  
 .....  
 City:..... Country:.....  
 Which thematic area/department that you would like to work in Mekong  
 Institute.....  
 How did you learn about this program?.....



### 2. EDUCATIONAL BACKGROUND

| Degree  | Major/Subject | University/Institute | Year |
|---|---------------|----------------------|------|
| Master  |               |                      |      |
| Bachelor                                      |               |                      |      |
| Professional or vocational qualifications     |               |                      |      |
| Other relevant courses or training undertaken |               |                      |      |

### 3. EMPLOYMENT HISTORY

|  | Name and Address of Employer | Position and Responsibilities | Year |
|--|------------------------------|-------------------------------|------|
| Present or most recent employer              |                              |                               |      |
| Previous employment within the last 5 years  |                              |                               |      |
| Previous employment within the last 10 years |                              |                               |      |

**4. SPECIAL ACHIEVEMENTS/HONORS AND RECOGNITION** (attach additional page if necessary)

.....  
 .....  
 .....

**5. LANGUAGES** (attach additional page if necessary)

Please state your language proficiency include your native language:

| Language                                     | Excellent   | Medium  | Poor  |
|--|---|---|---|
| Your native (please specify)<br>.....        | <input type="checkbox"/> Read<br><input type="checkbox"/> Speak<br><input type="checkbox"/> Write | <input type="checkbox"/> Read<br><input type="checkbox"/> Speak<br><input type="checkbox"/> Write | <input type="checkbox"/> Read<br><input type="checkbox"/> Speak<br><input type="checkbox"/> Write |
| Other GMS language (please specify)<br>..... | <input type="checkbox"/> Read<br><input type="checkbox"/> Speak<br><input type="checkbox"/> Write | <input type="checkbox"/> Read<br><input type="checkbox"/> Speak<br><input type="checkbox"/> Write | <input type="checkbox"/> Read<br><input type="checkbox"/> Speak<br><input type="checkbox"/> Write |
| Other language (please specify)<br>.....     | <input type="checkbox"/> Read<br><input type="checkbox"/> Speak<br><input type="checkbox"/> Write | <input type="checkbox"/> Read<br><input type="checkbox"/> Speak<br><input type="checkbox"/> Write | <input type="checkbox"/> Read<br><input type="checkbox"/> Speak<br><input type="checkbox"/> Write |
| English                                      | <input type="checkbox"/> Read<br><input type="checkbox"/> Speak<br><input type="checkbox"/> Write | <input type="checkbox"/> Read<br><input type="checkbox"/> Speak<br><input type="checkbox"/> Write | <input type="checkbox"/> Read<br><input type="checkbox"/> Speak<br><input type="checkbox"/> Write |

**6. REFERENCES**

Please give the name and contact details of two people MI may approach for a reference:

| Existing/most recent employer  | Other Reference  |
|--|--|
| Name:.....<br>Job title:.....<br>Address:.....<br>.....<br>Email:.....<br>Telephone number:.....<br>In what capacity do you know him/her:.....<br>.....<br>..... | Name:.....<br>Job title:.....<br>Address:.....<br>.....<br>Email:.....<br>Telephone number:.....<br>In what capacity do you know him/her:.....<br>.....<br>..... |

**7. Please write in 300-500 words indicate how you meet the qualifications, expectations and commitment after completed the YGMS program** (attach additional page if necessary)

.....  
 .....  
 .....  
 .....

I DECLARE THAT TO THE BEST OF MY KNOWLEDGE AND BELIEF THE INFORMATION GIVEN ON THIS FORM IS CORRECT.

Signed:

Date:

Please send this application form to: [ygms@mekonginstitute.org](mailto:ygms@mekonginstitute.org)